

# Mayapada 医院被指定为印尼健康旅游医院



翁大川 (Jonathan Tahir) 致词

【本报讯】2021年8月14日，国信保健集团 (Mayapada Healthcare) 通过 Mayapada 医院的所有优质服务部门，被列为印尼健康旅游目的地品牌之一，即 Mayapada 医院被指定为印尼健康旅游医院。

首先是卫生部和旅游与创意经济部出版的2018年印尼健康旅游目录书中，

列出的具有优质医疗服务的医院，然后由该部从非临床角度，旅游和创意经济和印尼健康旅游医学协会 (PERKEDWI) 进行评估。

其中 Mayapada 医院优质的综合健康服务之一是在消化道 (胃肝病学中心) 范围内，从开始治疗肿瘤、开放手术和腹腔镜检查，到胃肠道内脏器官相关疾病的范围。癌症健康服务 (肿瘤中心)，提供所有范围的癌症治疗；骨科中心的服务以及运动医学服务，适用于所有具有其他骨谱的病例。

医院作为印尼健康旅游发展背景下的被指定医院之一的启动仪式，由总统

议院阿贡拉索诺 (H.R. Agung Laksono)、旅游部首席督察克丽斯娜 (Restog Krisna Kusuma S.H.)、旅游部旅游产品和活动副部长李芝奇 (Rizki Handayani Mustafa) 和海事和投资统筹部旅游与创意经济统筹副局长玛努福都 (Odo R.M Manuhutu) 到雅加达南部 Mayapada 医院进行亲身医药检查 (MCU) 体验后，标志着正式启动 Mayapada Hospital 为印尼健康旅游医院之一。

旅游和创意经济部在通过其官方网站发布的新闻稿中表示，医疗旅游目前是许多国家吸引游客的主要支柱之一。2020年3月的研究和市场数据

表明，到2026年，全球旅游的基本潜力估计将达到1.796亿美元或约2500多万亿印尼盾。促进健康旅游计划的这一步骤是结构改进的一步，因为每年有近100万亿盾用于与健康服务相关的海外支出，而本国完成，并且必须携手解决印尼健康旅游的发展战略问题。

Mayapada Healthcare 集团首席执行官翁大川 (Jonathan Tahir) 说，“我们准备与政府和专业组织携手合作，共同开发和提高作为印尼健康旅游 (Indonesia Health Tourism) 领先目的地的旅游医疗服务质量。”

他指出，“我们看到巨大的潜力，认为本国的医生和卫生工作者需要提高他们的能力和专业水平，以便能够在亚洲区域舞台上竞争。我们希望该计划能够通过健康旅游的范围，最大限度地让印度尼西亚进入亚洲旅游目的地的行列。”

印尼健康旅游医学协会 (PERKEDWI) 总主席慕克迪 (Mukti E. Rahadian, MARS, MPH) 说，“PERKEDWI 作为印度尼西亚医生协会专业服务改进委员会的一个感兴趣的团体，也有坚定承诺与印尼健康旅游领域的所有商业合作实体合作，以提高印尼医学专业水平，以鼓励加速实施印尼健

康旅游概念的五个支柱，其中包括印尼医疗旅游，健身旅游、美容、抗衰老和印尼草药、印尼医疗科学旅游、印尼运动健康旅游，以及支持优先和超优先目的地的健康服务。”

目前，所有 Mayapada 医院单位都执行严格的卫生规则，例如：隔离新冠病毒和非新冠病毒患者的流动，和治疗大楼、综合诊所、限制进出大门、体温热筛查、在每个人提供消毒剂，进入 Mayapada 医院时，您必须戴上双层口罩才能进入，在每个咨询室准备工作台防护罩，并定期对医院的每个角落进行消毒。

本报记者明光报道/供图



H.R. Agung Laksono 正在做体检健康检查



Odo R.M Manuhutu 正在扫描体检



Restog Krisna Kusma 在接受体检



Rizki Handayani Mustafa 在接受健康检查

## 巴厘华社国庆期间向各县市民众捐献米粮等物资

【本报讯】2021年8月17日，印度尼西亚76周年独立日，是在疫情严重肆虐下的国庆纪念日。在这非常时期，印尼各地遭受了极为严峻的疫情冲击，确诊与死亡人数都在节节攀升，民间的经济生活更是受到极度影响，许多企业与小商小贩都因社交限制令，营业环境都急转直下，小市民的生活都受到严重冲击，民不聊生，苦不堪言。因此今年的国庆节，当局呼吁一切从简，不宜举行大规模庆祝活动，加强抗疫遵守卫生守则，广为接种疫苗。

有鉴于此，巴厘华人



社会响应政府号召，为体恤民情民苦，在巴厘华裔总会 (INTI)，巴厘百家姓，与客家联谊会、海南同乡

会、潮州同乡会、广肇会、康乐俱乐部、文桥三语学校、海南大众学校牵头下，率先发出社团捐

款，也动员华人热心商家与人士，积极捐款捐资，总共成功募集到50吨的米粮以及口罩等抗疫物

资，于8月15日至18日以“Masyarakat Tionghuabali”的名义，分批分组到 Denpasar 市、Singaraja 市、

Badung 县、Bangli 县、Gianyar 县、Klungkung 县、Tabanan 县等，向当地政府与社会福利部，各捐献5吨米粮以及抗疫物资，受到当局与民众的普遍赞许，特向华人社会表达谢意。

另外尚有余粮，按计划将分批分发给各县市区华族贫下民众，协助大家度过疫情难关。INTI 与各华社团体，谨向华族各位热心捐献的商家人士，表达敬意衷心感谢，疫情当前，共克时艰，为我华族优良传统美德，值得继续发扬光大。

意如香



## 伊克山议员与万登印华百家姓捐赠8台手扶拖拉机

【本报讯】2021年8月14日 (星期六)，印尼国会议员斗争民主党 (PDI-P) 派系伊克山 (Ichsan Soelistio) 和印华百家姓协会 (PSMTI) 万登省分会领导向万登省玛尔卡慕亚 Margamulya 村农民捐赠8台手扶拖拉机。

在移交仪式中，陪同伊克山议员的有埃迪·林 (Edy Lim)、赖接福 (Sutjiadi Lukas) 等理事。

出席移交仪式的还有万登省农业办公室、玛尔卡慕亚村官员和村辅导



伊克山议员 (中)、林埃迪 Edy Lin (右三)、赖接福、万登 PSMTI 成员、万登农业办公室代表、村干部及乡村辅导员等



将8台手扶拖拉机移交给万登丹绒凯特玛尔卡慕亚村农民代表

干部代表等。此次手扶拖拉机的援助体现了伊克山作为国会议员，关注丹绒凯特 (Tanjung Kait) 玛尔卡慕亚村农民的需求。这8台手扶拖拉机立即得到了 Margamulya 农民

代表高兴的接收。伊克山议员表示，希望这手扶拖拉机可以为改善 Margamulya 农民的在耕作时的效力带来好处。因此，农耕产量也会增加。同时，埃迪·林表示，希望这8台手扶拖拉机

能让农民更容易在农田上工作。

与此同时，赖接福说，这8台手扶拖拉机以后将由万登丹戎凯特 (Tanjung Kait) 玛尔卡慕亚村 Ma 的8个农民团体管理。在该地区，约有20名华裔从事农田耕种。

得到援助的农民代表非常高兴。因为他们在农田的耕种需要这样的手扶拖拉机。

本报记者明光报道/Vit 供图